

## Factura Pequeño Contribuyente

YOLANDA ISABEL, NOVALES TORRES

Nit Emisor: 112576656

YOLANDA ISABEL NOVALES TORRES

13 AVENIDA 6-22 BARRIO SAN PEDRO, zona 1, San Pedro Carcha,  
ALTA VERAPAZ

NIT Receptor: 112246451

Nombre Receptor: DIRECCION DE COORDINACION REGIONAL Y  
EXTENSION RURAL -DICORER-

Dirección comprador: 1 AVENIDA, 8-00, ZONA 9, GUATEMALA, ✓  
GUATEMALA.

NÚMERO DE AUTORIZACIÓN:

85DD55B2-6492-474C-BD6D-C501FBCA0862

Serie: 85DD55B2 Número de DTE: 1687308108

Numero Acceso:

Fecha y hora de emisión: 31-ago-2024 07:32:34 ✓

Fecha y hora de certificación: 01-ago-2024 07:32:34 ✓

#No	B/S	Cantidad	Descripcion	Precio/Valor unitario (Q)	Descuentos (Q)	Otros Descuentos(Q)	Total (Q)	Impuestos
1	Servicio	1	PAGO DE HONORARIOS POR SERVICIOS TÉCNICOS PRESTADOS A LA DIRECCIÓN DE COORDINACIÓN REGIONAL Y EXTENSIÓN RURAL -DICORER-, DEL MINISTERIO DE AGRICULTURA, GANADERÍA Y ALIMENTACIÓN DURANTE EL PERÍODO CORRESPONDIENTE DEL 01 DE AGOSTO DE 2024 AL 31 DE AGOSTO DE 2024, SEGÚN CONTRATO ADMINISTRATIVO NÚMERO 2024-210-1-3- 1321, ACUERDO MINISTERIAL DE APROBACIÓN NÚMERO RH-029-210-43-2024. ✓	6,000.00	0.00	0.00	6,000.00	
CANCELADO				TOTALES:	0.00	0.00	6,000.00	

\* No genera derecho a crédito fiscal

### Datos del certificador

Superintendencia de Administracion Tributaria NIT: 16693949

Razón: que se registra para hacer constar que la factura que precede, serie 85DD55B2, número de DTE 1687308108 de fecha 31 de agosto de 2024; emitida por Yolanda Isabel Novales Torres, ampara el pago por servicios técnicos; correspondiente al mes de agosto del año 2024, según Contrato Administrativo número 2024-210-1-3-1321 y Acuerdo Ministerial de Aprobación número RH-029-210-43-2024. Conste. Alta Verapaz, 31 de agosto de 2024.



(f)

Yolanda Isabel Novales Torres

DPI: 3292 18034 1609


(f)

Ing. Agr. Edin Abraham Quej Quim  
JEFE DEPARTAMENTAL  
ALTA VERAPAZ  
DICORER-MAGA



**"Contribuyendo por el país que todos queremos"**

NIT que Realizó la Consulta: 112576656

 <small>SUPERINTENDENCIA DE ADMINISTRACIÓN TRIBUTARIA</small>		Identificador Documento del Verificador Integrado No: <b>1722519878859</b>	Fecha de Generación: <b>Aug 1, 2024, 7:44 AM</b>
<b>Detalle de Documentos</b>			
<b>Tipo Documento:</b>	FEL		
<b>Fecha Emisión:</b>	31/08/2024 07:32:34		
<b>Emisor:</b>	112576656		
<b>Agente de Retención:</b>	No es agente de retención.		
<b>Establecimiento:</b>	YOLANDA ISABEL NOVALES TORRES		
<b>Receptor:</b>	112246451-DIRECCION DE COORDINACION REGIONAL Y EXTENSION RURAL - DICORER-		
<b>Monto Total:</b>	GTQ GTQ 6000.000000		
<b>No. de Acceso:</b>	0		
<b>Autorización:</b>	85DD55B2-6492-474C-BD6D-C501FBCA0862		
<b>Serie:</b>	85DD55B2		
<b>Número del DTE:</b>	1687308108		
<b>Acuse de recibido:</b>	FCID202420240801T07:32:3506:0085DD55B26492474CBD6DC501FBCA0862		
<b>Fecha de la consulta:</b>	01/08/2024 07:44:35		
<b>Estado:</b>	Activo		





### SITUACIÓN DEL CONTRIBUYENTE:

**NO PRESENTA INCUMPLIMIENTOS**

AI 01/08/2024 07:44:52



CONTRIBUYENTE Y/O EMISOR	
NIT	112576656
NOMBRE	YOLANDA ISABEL, NOVALES TORRES
RESUMEN	
TIPO DE INCUMPLIMIENTO	
<b>¡FELICITACIONES!</b> <b>NO PRESENTA INCUMPLIMIENTOS TRIBUTARIOS</b>	
El no presentar incumplimientos, no garantiza que el contribuyente pueda obtener la "Solvencia Fiscal", ya que el proceso de emisión de la misma, considera otras obligaciones no incluidas en el Verificador Integrado.	

---

Para actualizar tus Datos de RTU, así como verificar el detalle de las declaraciones presentadas puedes hacerlo en Agencia Virtual ingresando Usuario y Contraseña, si aún no tienes tu contraseña, ingresa a <https://portal.sat.gob.gt/portal/> selecciona Agencia Virtual en la opción "Solicitar Usuario", luego preséntate a una Agencia u Oficina Tributaria o llama al Contac Center de la SAT, teléfono 1550.



**Verifique la validez de la presente consulta**

### INFORME MENSUAL DE ACTIVIDADES REALIZADAS

<b>No. Contrato Administrativo:</b>		2024-210-1-3-1321
<b>No. de Acuerdo Ministerial de Aprobación de Contrato:</b>		RH-029-210-43-2024
<b>Tipo de Servicios:</b>		TECNICOS
<b>Nombres y apellidos de la persona contratista:</b>		YOLANDA ISABEL NOVALES TORRES
<b>Plazo de Contratación</b>	<b>Del: 03-01-2024</b>	<b>Al: 31-08-2024</b>
<b>Período de este informe:</b>	<b>Del: 01-08-2024</b>	<b>Al: 31-08-2024</b>
<b>Monto a pagar: SEIS MIL QUETZALES EXACTOS.</b>		Q.6,000.00
<b>Prestados en:</b>		SEDE DEPARTAMENTAL ALTA VERAPAZ

Señor Ministro de Agricultura, Ganadería y Alimentación:

A continuación, se detallan las actividades y avances gestionados durante el periodo de la contratación:

Descripción de actividades según TDR	Informe de actividades realizadas	Avance	
		Cuantitativo	Cualitativo
1) APOYO TÉCNICO EN LA RECOPIACIÓN, REGISTRO Y ELABORACIÓN DE INFORMES DE ACTIVIDADES, QUE CONLLEVA LAS ACTIVIDADES DE EXTENSIÓN RURAL.	Apoyé en la recopilación y elaboración de informes de actividades relevantes que realizan semanalmente en las comunidades de la región Chelac en las áreas de extensionismo de hogar rural, desarrollo agropecuario rural y agricultura familiar, en el municipio de San Pedro Carcha.	100%	Finalizado
	Apoyé en la base de datos de los integrantes de los grupos CADER, de la región Chelac del municipio de San Pedro Carcha. Departamento de Alta Verapaz.	100%	Finalizado
2) APOYO TÉCNICO EN LA INTEGRACION Y ACTUALIZACION DE LOS PLANES GRUPALES Y/O PLANES DE DESARROLLO ENFOCADOS A LOS CADER.	Apoyé en la planificación de actividades para la implementación de especies hortícolas con sistema trópico en diferentes comunidades de la región Chelac. Con el objetivo de contribuir a la Seguridad Alimentaria a la disponibilidad de alimentos.	100%	Finalizado
	Apoyé en la ejecución de actividades de transformación de alimentos, para contribuir a la seguridad alimentaria y nutricional, de las comunidades del municipio de San Pedro Carchá.	100%	Finalizado

3) APOYO TÉCNICO EN LA INTEGRACION Y SEGUIMIENTO, DE LAS PLANIFICACIONES DE LAS AGENCIAS MUNICIPALES DE EXTENSION RURAL, CUMPLIENDO CON LO ENMARcado EN LA SNER.	Apoyé en diferentes actividades, capacitaciones, COMRED y reuniones en beneficio del municipio, para contribuir a los temas de mitigación de desastres naturales en la comisión de disponibilidad de alimentos.	100%	Finalizado
	Apoyé en la actualización de planes grupales para promover los incentivos forestales como un medio para cuidar los bosques naturales de la región, con los grupos CADER del municipio de San Pedro Carchá.	100%	Finalizado
4) APOYO TÉCNICO EN EL MAPEO DE SOCIOS Y SUS ACTIVIDADES, QUE TIENE RELACION CON EL SNER.	Apoyé en la identificación para posibles beneficiarios de kit de alimentos de la INSAN, (Inseguridad Alimentaria y Nutricional).	100%	Finalizado
	Apoyé de manera interinstitucional con ANACAFE, para el establecimiento de un vivero de café en la comunidad de Seraxquiche.	100%	Finalizado
	Apoyé en la capacitación y asistencia técnica en la elaboración de microorganismo de montaña y microorganismo de montaña líquido para luego proceder con biofortificados en la comunidad de Chicucay, Chiquixji. Con el apoyo de SARAPE SOCIAL.	100%	Finalizado
5) OTRAS ACTIVIDADES QUE LE FUEREN ASIGNADAS POR LA AUTORIDAD SUPERIOR.	Apoyé en la Mesa técnica Agroclimática para prever las condiciones del clima en los meses de agosto, septiembre y octubre del año 2024, a través de estos dar recomendaciones técnicas para diferentes áreas productivas.	100%	Finalizado
	Apoyé en la categorización de las comunidades, en donde se encuentren activos los grupos CADER, para el programa de INSAN.	100%	Finalizado
	Apoyé en coordinaciones interinstitucionales con World Vision para el seguimiento de grupos en las comunidades de Chimelb y Cambayal, de la región Sesajal. San Pedro Carcha.	100%	Finalizado

El presente informe describe lo actuado por el suscrito (a) en cumplimiento a las actividades desarrolladas durante el periodo de la contratación, y acorde a los términos de referencia de la misma.

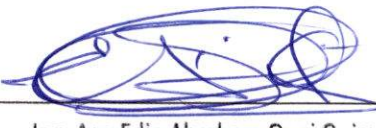
Atentamente,

(f)

  
Yolanda Isabel Novales Torres  
DPI: 3292 18034 1609  
Celular: 4529 9531

Se hace constar que las actividades descritas en este informe responden a lo estipulado en el contrato administrativo y sus respectivos términos de referencia, y se encuentran recibidos de conformidad, por lo que autorizo a quién corresponda, para que procedan al trámite de pago de los honorarios correspondientes.

(f)

  
Ing. Agr. Edin Abraham Quej Quim  
JEFE DEPARTAMENTAL  
ALTA VERAPAZ  
DICORER-MAGA



## INFORME FINAL DE ACTIVIDADES REALIZADAS

<b>No. Contrato Administrativo:</b>		2024-210-1-3-1321
<b>No. de Acuerdo Ministerial de Aprobación de Contrato:</b>		RH-029-210-43-2024
<b>Tipo de Servicios:</b>		TECNICOS
<b>Nombres y apellidos de la persona contratista:</b>		YOLANDA ISABEL NOVALES TORRES
<b>Plazo de Contratación</b>	<b>Del:</b> 03-01-2024	<b>Al:</b> 31-08-2024
<b>Período de este informe:</b>	<b>Del:</b> 03-01-2024	<b>Al:</b> 31-08-2024
<b>Monto a pagar:</b> CUARENTA Y SIETE MIL SEISCIENTOS DOCE QUETZALES CON 90/100.		Q.47,612.90
<b>Prestados en:</b>		SEDE DEPARTAMENTAL ALTA VERAPAZ

Señor Ministro de Agricultura, Ganadería y Alimentación:

A continuación, se detallan las actividades y avances gestionados durante el período de la contratación:

Descripción de actividades según TDR	Informe de actividades realizadas	Avance	
		Cuantitativo	Cualitativo
<b>1) APOYO TÉCNICO EN LA RECOPIACIÓN, REGISTRO Y ELABORACIÓN DE INFORMES DE ACTIVIDADES, QUE CONLLEVA LAS ACTIVIDADES DE EXTENSIÓN RURAL.</b>	Apoyé en la recopilación y elaboración de informes de actividades relevantes que realizan semanalmente en las comunidades de la región Chelac en las áreas de extensionismo de hogar rural, desarrollo agropecuario rural y agricultura familiar, en el municipio de San Pedro Carcha.	100%	Finalizado
	Apoyé en la elaboración de base de datos para el programa Seguros Catastróficos, en comunidades aledañas del municipio de San Pedro Carcha.	100%	Finalizado
	Apoyé en la verificación de datos de 378 beneficiarios de Seguros Agrícolas del Municipio de San Pedro Carcha.	100%	Finalizado
	Apoyé en la base de datos de los integrantes de los grupos CADER, con el objetivo para que sean beneficiarios del proyecto RELIVE/RESICLIMA.	100%	Finalizado



<b>2) APOYO TÉCNICO EN LA INTEGRACION Y ACTUALIZACION DE LOS PLANES GRUPALES Y/O PLANES DE DESARROLLO ENFOCADOS A LOS CADER.</b>	<p>Apoyé en la planificación de actividades para la implementación de viveros de especies nativas como el gandul en la comunidad de Seraxquiche. Con el objetivo de utilizar esta especie nativa como sombra y recuperación de los suelos.</p>	100%	Finalizado
	<p>Apoyé en las capacitaciones para fomentar la purificación del agua, mediante el uso de filtros, la utilización de cloro en el agua y el método de hervor.</p>	100%	Finalizado
	<p>Apoyé en las capacitaciones para fomentar la seguridad alimentaria y nutricional, salud e higiene, cuidado personal y profilaxis aviar, con integrantes y promotores de grupo CADER, utilizando insumos propios de las comunidades.</p>	100%	Finalizado
	<p>Apoyé en la ejecución de actividades de transformación de alimentos, para contribuir a la seguridad alimentaria y nutricional, de las comunidades del municipio de San Pedro Carchá.</p>	100%	Finalizado
<b>3) APOYO TÉCNICO EN LA INTEGRACION Y SEGUIMIENTO, DE LAS PLANIFICACIONES DE LAS AGENCIAS MUNICIPALES DE EXTENSION RURAL, CUMPLIENDO CON LO ENMARcado EN LA SNER.</b>	<p>Apoyé en diferentes actividades, capacitaciones, COMUSAN y reuniones en beneficio del municipio, para contribuir a los temas de Conservación de suelos, mínima perturbación del suelo y a la no quema. Con el objetivo de minimizar los incendios forestales en el municipio.</p>	100%	Finalizado
	<p>Apoyé en diferentes actividades, capacitaciones y reuniones en beneficio del municipio, con los grupos del CADER para los elementos básicos para una producción agrícola, pecuaria y conservación de suelos.</p>	100%	Finalizado

	Apoyé en la actualización de planes grupales para promover la seguridad alimentaria y nutricional, con los grupos CADER del municipio de San Pedro Carchá.	100%	Finalizado
	Apoyé en la actualización de planes grupales para promover los incentivos forestales como un medio para cuidar los bosques naturales de la región, con los grupos CADER del municipio de San Pedro Carchá.	100%	Finalizado
4) APOYO TÉCNICO EN EL MAPEO DE SOCIOS Y SUS ACTIVIDADES, QUE TIENE RELACION CON EL SNER.	Apoyé en la identificación de 110 beneficiarios para el proyecto RELIVE/RECILIMA, con el apoyo de Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO).	100%	Finalizado
	Apoyé de manera interinstitucional con CONEXIÓN ICCA para el fortalecimiento de conocimientos de grupos que producen pilones de tomate, repollo y chiles, con el objetivo de la comercialización dentro de los grupos CADER.	100%	Finalizado
	Apoyé en la identificación de cada promotor de los grupos de CADER, con el objetivo de elaborar una base de datos para realizar el mapeo correspondiente y elaboración de Decadas.	100%	Finalizado
	Apoyé en identificación de familias para conformar nuevos grupos de CADER en el municipio de San Pedro Carchá.	100%	Finalizado
	Apoyé en el establecimiento de una biofabrica en la comunidad de Chicucay, Chiquixji. Con el apoyo de SARAPE SOCIAL.	100%	Finalizado

5) OTRAS ACTIVIDADES QUE LE FUEREN ASIGNADAS POR LA AUTORIDAD SUPERIOR.	Apoyé la entrega de semilla biofortificada de la empresa de "Semilla nueva" a los grupos CADER. Capacitación y asistencia técnica para el uso correcto de la semilla. Se realizó la entrega a 25 beneficiarios, una bolsa de 10 libras.	100%	Finalizado
	Apoyé en la entrega de alimentación del "Programa de Emergencia-Tracto lento", INSAN en las comunidades de la región de Chelac, con el apoyo de COMUSAN-PMA.	100%	Finalizado
	Apoyé en el monitoreo de precios al consumidor en el municipio de San Pedro Carchá.	100%	Finalizado
	Apoyé en la digitalización de base de Datos de las comunidades, en donde se encuentren activos los grupos CADER.	100%	Finalizado
	Apoyé en la actualización de datos de las comunidades más vulnerables, esto con el objetivo de conocer su situación actual en salud y nutrición. Con el apoyo de la municipalidad, SESAN y MAGA.	100%	Finalizado

#### **Resultado de la prestación de los servicios:**

Manejo y asistencia técnica en la producción pecuaria; agricultores que poseen aves de traspatio tengan un riguroso proceso de cuidado por medio de un plan profiláctico y también una correcta alimentación para una mejor producción y menor mortandad de aves de traspatio, como también se asistió a los agricultores para que amplíen sus conocimientos, en recuperación de los suelos e incrementar la producción de los cultivos por medio curvas y siembras a nivel. Se elaboró los tipos de abono; boscashi y lombricompost, se fomentó el establecimiento de producción de plantas forestales para contribuir con el medio ambiente y la reforestación de áreas deforestadas, en lo cual se establecieron viveros forestales y frutales. De acuerdo a los resultados se recomienda la continuidad de las actividades para fomentar las buenas prácticas agrícolas con el fin de mejorar el desarrollo económico de los participantes de los centros de aprendizaje para el desarrollo rural. Se contribuyó con el empoderamiento económico de la mujer mediante la transformación y conservación de alimentos, aportan al eje de trabajo de Seguridad Alimentaria y nutricional.

El presente informe describe lo actuado por el suscrito (a) en cumplimiento a las actividades desarrolladas durante el periodo de la contratación, y acorde a los términos de referencia de la misma.

Atentamente,

(f)

Yolanda Isabel Novales Torres

DPI: 3292 18034 1609

Celular: 4529 9531

Se hace constar que las actividades descritas en este informe responden a lo estipulado en el contrato administrativo y sus respectivos términos de referencia, y se encuentran recibidos de conformidad, por lo que autorizo a quién corresponda, para que procedan al trámite de pago de los honorarios correspondientes.

Aprobado (f)

M. Sc. Klemen Gamboa  
Viceministra de Seguridad  
Alimentaria y Nutricional



(f)

Ing. Agr. Edin Abraham Quej Quim

JEFE DEPARTAMENTAL  
ALTA VERAPAZ  
DICORER-MAGA



Ing. Agr. Mario Augusto Cano López  
Director de Coordinación Regional y  
Extensión Rural  
MAGA